

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 30 (1912)
Heft: 222

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2^{te} Semester „ 8
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:

Suisse: un an Fr. 6
2^e semestre „ 8
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich ausgenommen Sonntags- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)	

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Bilanz einer Versicherungsgesellschaft (Bilan d'une compagnie d'assurance). — Schweizerischer Aussenhandel. — Verwendung der Elektrizität. — Reklamenwesen in den Vereinigten Staaten. — Zollstelle für Reisepäck im Bahnhof Vevey. — Bureau de douane à la gare de Vevey pour l'expédition des bagages de voyageurs. — Bank in England. — Weizenpreise. — Internationaler Postgüterverkehr. — Service international des virements postaux. — Generalversammlungen. — Assemblées générales. — Dividenden. — Dividendes.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Es wird vermisst: Aktie Nr. 739 der Aargauischen Bank per Fr. 200, unt. 11. März 1895 übertragen auf den Namen des Friedrich Gloor, Friedrichs, Feilenbauers, in Möhlothal bei Zofingen.

An den allfälligen Inhaber vorgeschriebenen Wertpapiere ergeht hiemit gemäss Art. 851 O. R. die öffentliche Aufforderung, solches binnen 3 Jahren, d. h. bis spätestens den 24. August 1915, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, widrigenfalls dasselbe als nichtig und kraftlos erklärt würde.
Aarau, den 17. August 1912. (W 199*)

Namens des Bezirksgerichts,

Der Präsident: Dr. Aug. Ernst. Der Gerichtsschreiber: W. Blum.

Das Obergericht hat die erfolglos ausgeschriebenen Zinscoupons zu den Aktien Nr. 465, 466, 467, 476 und 477 der Drahtseilbahn Rheineck-Walzenhausen mit Beschluss vom 26. August 1912 kraftlos erklärt (Art. 854 O. R.). (W 206*)

Trogen, den 28. August 1912.

Die Obergerichtskanzlei.

La protura di Lugano-Città con suo decreto odierno ha autorizzato la massa fallimentare Gobbi, Battista, in Lugano, a seguire la procedura di ammortizzazione della cambiale 30 novembre 1911, di fr. 1238, emessa dai Carlo Bernardoni e Enrico Valli, a favore del fallito Gobbi, Battista.

Lo sconosciuto portatore di detta cambiale è diffidato a presentarla entro tre mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida alla cancelleria della pretura di Lugano-Città, decorso il qual termine senza che ne sia avvenuta la produzione la pretura ne pronuncerà l'ammortizzazione. (W 204*)

Lugano, 28 agosto 1912.

Per la pretura,

Il segretario: Avv. Emilio Solari.

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorrangsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorrangsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl in Zürich III (2010*)
Gemeinschuldnerin: Firma E. Staler, Agenturen und Engrosbandung in Kolonialwaren und Lebensmittelbranche, in Zürich III, Stauffacherstrasse 9 (Inhaber: Enoch Staler, von Zglerz (Russland), in Zürich III, satz unbekannten Aufenthaltes).

Datum der Konkurseröffnung: 20. August 1912.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 17. September 1912, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant zum Posthof, an der Bäckerstrasse, in Zürich III.

Eingabefrist: Bis 7. Oktober 1912.

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelquel titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, sous peine de réserves; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sans excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Gränigen (1794*)

Gemeinschuldner: Girschweiler, Jb. Albert, mech. Bau- und Möbelschreiner und Glaserei, in Bubikon.

Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1912.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 9. August 1912, nachmittags 3 Uhr, im Löwen, Bubikon.

Eingabefrist: Bis 3. September 1912.

Cl. de Berne Office des faillites de Delémont (2042/43)

Faillite: Brabier, Cécile, née Henner, veuve d'Anastase, ci-devant à Saignelégier, actuellement à Delémont.

Date de l'ouverture de la faillite: 10 août 1912.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 7 septembre 1912, à 2 heures de relevée, au Café des trois Rois, à Delémont.

Délai pour les productions: 3 octobre 1912.

Faillite: Brabier, Isabelle, anbergiste aux Trois Rois, à Delémont.

Date de l'ouverture de la faillite: 10 août 1912.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 7 septembre 1912, à 3 heures de relevée, au Café des trois Rois, à Delémont.

Délai pour les productions: 3 octobre 1912.

Kt. Bern Konkursamt Frutigen (2019)

Gemeinschuldner: Schranz, Friedrich, allié von Känel, Fuhrhalter, Adelboden.

Datum der Konkurseröffnung: 24. August 1912.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 10. September 1912, nachmittags 2 Uhr, im Café Central, in Frutigen.

Eingabefrist: Bis und mit dem 30. September 1912.

Cl. de Berne Office des faillites de Moutier (2025)

Failli: Amez, Auguste, ci-devant aubergiste, à Montier, actuellement en fuite.

Date de l'ouverture de la faillite: 23 août 1912.

Première assemblée des créanciers: 3 septembre 1912, à 2 heures après-midi, Hôtel de la Gare, à Moutier.

Délai pour les productions: 1^{er} octobre 1912.**Kt. Solothurn** Konkursamt Kriegstetten (2014)

Gemeinschuldner: Chiechi, Giulio, Antons sel., von Verona (Italien), Negotiant in Derendingen.

Datum der Konkurseröffnung: 21. August 1912.

Datum der Bewilligung des summarischen Verfahrens: 21. August 1912.

Eingabefrist: Bis und mit 13. September 1912.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2039/41)

Gemeinschuldner: Hofmann-Koeth, Karl Ferdinand, Inhaber der Firma «K. F. Hofmann», Handel in Papeteriewaren, Freistrasse 91.

Datum der Konkurseröffnung: 24. August 1912, infolge Betreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. September 1912, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, ebener Erde rechts.

Eingabefrist: Bis und mit 30. September 1912.

Gemeinschuldner: Suter-Grauwiler, Adolf, gewesener Spediteur, Delsbergerallee 47.

Datum der Konkurseröffnung: 21. August 1912, infolge Betreibung.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).

Eingabefrist: Bis und mit 20. September 1912.

Gemeinschuldner: Josef Thierry & Co., Tabak- und Zigarrenfabrik, Spalenring 167.

Datum der Konkurseröffnung: 28. August 1912, infolge Betreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. September 1912, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, ebener Erde, rechts.

Eingabefrist: Bis und mit 30. September 1912.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau (2033)

Gemeinschuldnerin: Frau Witwe Baumann-Hermann, Elise, zum Bierhaus, Möhle in Herisau.

Datum der Konkurseröffnung: 26. August 1912.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 2. September 1912, nachmittags 2 Uhr, im Gemeindehaus in Herisau (Zimmer Nr. 22).

Eingabefrist: Einen Monat, vom 26. August an.

Cl. de Vaud Arrondissement de Vevey (2037)

Failli: Béguin, Jules, entreprise de charpente, à Blonay.

Date de l'ouverture de la faillite: 28 août 1912.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 7 septembre 1912, à 3 heures après-midi, en maison de ville, à Vevey.

Délai pour les productions: 30 septembre 1912.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249 n. 250.)

(L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl in Zürich III (1988*)

Gemeinschuldner: Carminati, Giuseppe, Schaffelfabrikant in Zürich III, Sihlhallenstrasse 3.

Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen, auf deren Geltendmachung die Gesamtheit der Gläubiger verzichtet, bei Vermeidung des Ausschlusses dem Konkursamt einzureichen.

Kt. Zürich Konkursamt Bauma (2045*)
Gemeinschuldner: Wartmann, Eduard, Baumeister, Baretwil.
Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden betr. das Inventar und die Zuteilung der Kompetenzstücke beim Bezirksgerichte Hinwil einzureichen.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg (2024)
Failli: Baechler, Jean, boucher, à Fribourg.
Délai pour intenter l'action en opposition: Dix jours.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2038)
Gemeinschuldner: Heitz-Lambert, Louis.
Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Kt. St. Gallen Konkursamt Wil (2044)
Gemeinschuldner: Arthur Wollsohn & Co., Inkasso, in Wil.
Anfechtungsfrist: Vom 7. bis 16. September, statt vom 31. August bis 9. September.

Kt. Aargau Konkursamt Zofingen (2030)
Gemeinschuldner: Zehnder, Hans, gewes. Schuhfabrikant, von und in Kolliken.
Anfechtungsfrist: Bis 10. September 1912.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de Neuchâtel (2032)
Failli: Perrenoud, Numa, électricien, précédemment à Neuchâtel, Rue du Château 4, actuellement sans domicile connu.
Délai pour intenter l'action en opposition: Dix jours.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (2013 u. 2031)
Gemeinschuldnerin: Genossenschaft für Liegenschaften- und Hypothekerverkehr, in Zürich.
Datum des Schlusses: 24. August 1912.

Gemeinschuldnerin: Erste Zürcher Motordroschken-gesellschaft, in Zürich.
Datum des Schlusses: 22. August 1912.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (2020 u. 2023)
Gemeinschuldner: Rokowsky, Salomon, Kaufmann, Weissenbühlweg 8, in Bern.
Datum des Schlusses: 22. August 1912.

Gemeinschuldner: Manrer, Emil, gew. Wirt z. Hotel du Pont in Bern.
Datum des Schlusses: 23. August 1912.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle (2026/27)
Failli: Chollet, Joseph, ex-aubergiste, à La Tour-de-Trême.
Succession répudiée Niclass, Auguste, fils de Félix, négociant, à Hauteville.
Date de la clôture: 24 août 1912.

Kt. Solothurn Konkursamt Dornach in Dornach (2012)
Gemeinschuldner: Bader-Trösch, Urs, Ursern, Handlung, in Seewen.
Datum des Schlusses: 28. August 1912.

Kt. Solothurn Konkursamt Solothurn (2016/17)
Ausgeschlagene Verlassenschaft über Amsler, Johann, alt Adlerwirt in Solothurn.
Datum des Schlusses: 26. August 1912.

Gemeinschuldner: Bucher, Arnold, Elektriker, von und in Solothurn, Inhaber der Firma «A. Bucher», Leitungsbau, elektrische Installationen und Anarbeitung von Projekten, in Solothurn.
Datum des Schlusses: 26. August 1912.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterrheintal in Thal (2022)
Gemeinschuldner: Baumgartner & Rappolt, Bohnerie, in Auerfabr.
Datum des Schlusses: 27. August 1912.

Ct. de Vaud District de Moudon (2046)
La liquidation de la faillite de Dutoit, Adrien, cafetier, à Moudon, a été clôturée par ordonnance du président du tribunal de Moudon, rendue le 29 août 1912.
Moudon, le 30 août 1912.

Pour l'administration: A. Guillet.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa
(L. E. 257.)

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Lugano (2029)
Avviso di primo incanto
Failli: Attenhofer, Max, fu Guglielmo, da Zurzach, domiciliato a Lugano (Hotel Villa Berna e Bellavista).
Data e luogo dell'incanto 4 ottobre 1912, dalle ore 10 ant., nella sala dell'Ufficio Esecuzione e Fallimenti di Lugano.
Nel Comune di Lugano:

Denominazione	Natura	Mappa No.	Misura mq.	Stima
Via Bella Vista	Casa civile ad uso albergo coi relativi impianti per l'illuminazione elettrica, acqua potabile e gas	966	433	64,975. —
idem.	Casa d'abitazione, uso dépendance	834	69	10,850. —
idem.	Giardino	106	2345	57,150. —
Valore degli Immobili				132,975. —

Mobiglio, arredamenti, biancheria, argenterie, terraglia e cristalleria, utensili da cucina, ecc., esistenti nell'Hotel Villa Berna e Dépendance; il tutto come all'inventario depresso presso lo scrivente Ufficio d'Esecuzione e Fallimenti

Complessivamente 152,213. 70

Le condizioni d'asta sono l'ostensibili dal giorno 23 settembre 1912.

Kt. Wallis Konkursamt Leuk (2028)
Das Konkursamt Leuk bringt auf öffentliche erste Versteigerung am nächsten 1. Oktober, nachmittags 3 Uhr, in der Wohnung des Meyer, Franz, in Turmann:

Die Konzession der Steinbrüche Marmorkarrieren auf dem Turmannfelde, sowie sämtliche Baracken, Inventar, Maschinen, Säge, Instrumente, etc. etc., angehörend der Konkursmasse Société des Carrières de Tourmagne.

Die Steigerungsbedingungen liegen in gesetzlicher Frist auf dem Amte zur Einsicht offen.

Ct. du Valais Office des faillites de Sierre (2021)
Failli: Zufferey, Edouard, à Chippis.

Au vu de la décision prise par l'assemblée des créanciers du 27 juin écoulé, le juge instructeur du district de Sierre a, suivant prononcé du 21 août 1912, suspendu jusqu'au 27 octobre 1912 l'exécution des ventes en la faillite Edouard Zufferey.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungselangabe
(B.-G. 295—297 u. 800.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(L. P. 295—297 et 800.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich Bezirksgericht Horgen (2002*)
Schuldner: Firma J. Schwyter, Maschinenfabrik, in Horgen.

Datum der Bewilligung der Stundung: 24. August 1912.
Sachwalter: A. Nägeli, Notar in Horgen.

Eingabefrist: Bis 17. September 1912.
Gläubigerversammlung: Montag, den 30. September 1912, nachmittags 3½ Uhr, im Gasthof zum Meierhof, in Horgen.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 19. September 1912 an, im Bureau des Sachwalters.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (1978*)
Schuldnerin: Kollektivgesellschaft Sassella, Bräm & Cie., Bauunternehmung und Steinindustrie, Mutschellenstrasse 83, in Zürich II.

Datum der Bewilligung der Stundung: 15. August 1912.
Sachwalter: Charles Georges Hafner, Rechtsanwalt, Rennweg 59, Zürich I.

Eingabefrist: Bis 14. September 1912.
Gläubigerversammlung: Dienstag, den 1. Oktober 1912, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant Schneebeli, Limmatquai 16, in Zürich I.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 21. September 1912 an.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (2036*)
Schuldner: Grimmlinger, Hans, Helvetia Musik-Werke, Stüsslihofstätt 6, in Zürich I, Wohnung: Wiedingstrasse 26, in Zürich III.

Datum der Bewilligung der Stundung: 21. August 1912.
Sachwalter: Dr. Martin Bloch, Rechtsanwalt in Zürich I.

Eingabefrist: Bis zum 20. September 1912, beim Sachwalter.
Gläubigerversammlung: Dienstag, den 8. Oktober 1912, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant «Du Nord», Bahnhofplatz, in Zürich I.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 28. September 1912 an, im Bureau des Sachwalters, Bahnhofstrasse 82, in Zürich I.

Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de Neuchâtel (2015)
Par ordonnance en date du 22 août 1912, le président du tribunal civil du district de Neuchâtel, a prolongé d'une durée de deux mois le sursis concordataire, accordé le 22 juin 1912 à Dolléys, Alfred, négociant en tissus, à Neuchâtel.

L'assemblée des créanciers aura lieu le jeudi, 19 septembre 1912, à 11 heures du matin, à l'Hotel de Ville de Neuchâtel, salle du tribunal.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat
(B.-G. 804.) (L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Schwyz Bezirksgericht March (2034)
Schuldner: Waiti, Ernst, Baumeister in Lachen.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: 12. September 1912, vormittags 9 Uhr, vor dem Bezirksgericht March, auf dem Rathaus in Lachen.

Verschiedene Bekanntmachungen — Avis divers

Kt. Zürich Konkursgericht Zürich (2035)
Konkursdekret

Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich hat nnterm 27. August 1912 in Sachen: 1) des J. B. Bourquard, Uhrenfabrikant, Solothurn, 2) des M. Gninziger-Hug, Uhrenfabrikant in Welschenrohr (Kt. Solothurn), Ansprecher, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. Gustav Hürlimann, Bahnhofstrasse 72, Zürich I, gegen Samuels, Leon, Uhrenexportgeschäft, früher Limmatquai 94, Zürich I, jetzt unbekannt abwesend, Angesprochenen, betreffend Gesuch um Konkurseröffnung,

verfügt:

1) Ueber genannten Leon Samuels, Uhrenexportgeschäft, früher Limmatquai 94, Zürich I, dessen jetziger Aufenthaltsort hier unbekannt ist, wird der Konkurs eröffnet und das Konkursamt Zürich mit dem sofortigen Vollzuge beauftragt.

2) Diese Verfügung ist dem Schuldner durch öffentliche Publikation mitzuteilen.

3) Ein Rekurs gegen dieses Dekret kann innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Rekurskammer des Obergerichtes des Kantons Zürich eingereicht werden.

Zürich, den 27. August 1912.

Namens des Konkursrichters,
Der Gerichtsschreiber: Dr. Stauffacher.

Kt. Graubünden Konkursamt Schanfigg in St. Peter (2018)
Ausserordentliche Gläubigerversammlung im Konkurs Rapp, H., Bäckerei und Wirt zum Metropol, Dleustag, 10. September 1912, vormittags 10 Uhr, im Hotel Merkur, in Arosa.
Traktandum: Bestätigung des eligerelichten Nachlassvertrages.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Gold- und Silberabfälle, etc. — 1912. 28. August. Inhaber der Firma O. Winterhalter in Zürich III ist Othmar Winterhalter, von Tablat (St. Gallen), in Zürich I. Handel mit Gold- und Silberabfällen; Gold- und Silberscheideanstalt. Militärstrasse 87. Die Firma erteilt Prokura an Leon Telchler, von Bresko (Böhmen), in Zürich III.

Hotel. — 28. August. Inhaber der Firma G. Wollbrett in Zürich I ist Georg Wollbrett, von Well im Schönbuch (Württemberg), in Zürich I. Hotelbetrieb. Limmatquai 58, zum Bären.

Baumwollagentur, etc. — 28. August. Die Firma Sulger & Beyer in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 30 vom 3. Februar 1911, pag. 177), Baumwollagentur und Kommission, Gesellschafterin: Witwe Clara Sulger-Leeger und Emil Beyer, ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

Elektrische Instrumente, etc. — 28. August. Die Firma G. Streuli in Laugnau a. A. (S. H. A. B. Nr. 179 vom 15. Juli 1912, pag. 1289) ist infolge Assoziation erloschen.

Gottfried Streuli, von Horgen, in Laugnau a. A., und Heinrich Willy Kramer, von Zürich, in Küssnacht, haben unter der Firma Streuli & Kramer in Laugnau a. A. eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1912 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma G. Streuli übernimmt. Fabrik elektrischer Instrumente und Apparate, Beleuchtungsgegenstände. Zur Oele (alte Dorfstrasse).

Medizinische Instrumente. — 28. August. Die Firma G. Wührer in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 203 vom 10. August 1912, pag. 1443) verzettelt als Domizil und Wohnort des Inhabers und des Prokuristen Wilhelm Moesti Zürich I, und als Geschäftslokal: Bahnhofplatz 2.

28. August. Die Firma C. Schoop, Apotheker in Zürich II (S. H. A. B. Nr. 178 vom 16. Mai 1900, pag. 715), wird abgeändert in C. Schoop, Bahnhof-Apotheke, Zürich II.

Schreinerei. — 28. August. Inhaber der Firma Karl Meier in Rüschlikon ist Karl Meier, von und in Rüschlikon. Mech. Ban- und Möbelschreinerei. Alte Landstrasse.

28. August. Sennereigenossenschaft Seelmatten, Niederhofen & Höfli in Seelmatten-Turbenthal (S. H. A. B. Nr. 79 vom 26. März 1912, pag. 537). Alois Specker und Jakob Hubmann sind aus dem Vorstand ausgetreten. An deren Stelle wurden gewählt: Engelbert Okle, von Rente bei Bussuang (Thurgau), in Höfli-Bichelsee, als Vizepräsident, und Heinrich Oberholzer, von und in Seelmatten-Turbenthal, als Quästor.

Erzgruben. — 28. August. Unter der Firma Genossenschaft Anthey hat sich mit Sitz in Zürich am 25. Juli 1912 eine Genossenschaft gebildet, welche den Erwerb und die Verwertung von Rechten auf Erzlager in der Umgebung von Anthey (Piemont), sowie an andern Orten, und den Betrieb aller damit in Zusammenhang stehenden Geschäfte zum Zwecke hat. Jedes Mitglied hat mindestens einen Anteilschein von Fr. 1000 zu zeichnen und nach Beschluss des Vorstandes einzuzahlen. Die Zahl der Anteilscheine ist auf 200 Stück beschränkt. Die Anteilscheine lauten auf den Inhaber. Mit dem Besitz des Anteilscheins ist die Mitgliedschaft erworben. Die Anteilscheine können beliebig veräußert werden. Mit deren Veräußerung erlischt die Mitgliedschaft und damit jeder Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Von dem nach Abzug der Verwaltungskosten, Abschreibungen, Passivzinsen, Steuern, etc. allfällig sich ergebenden Reingewinn erhalten die Genossenschafter 6% im Verhältnis ihres Anteils am Genossenschaftsvermögen; der Rest steht zur Verfügung der Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand und die Kontrollstelle. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führt der Präsident kollektiv je mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder, oder, wenn der Vorstand nur aus einer Person besteht, diese einzeln. Der Vorstand besteht aus Dr. Gustav Deuss, von Zürich, in Zürich I. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 83, Zürich I.

28. August. Nachfolgende zwei Firmen werden infolge Konkurses von Amteswegen gelöst:

Spezereien, etc. — K. Sterna-Kälin in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 217 vom 1. September 1911, pag. 1465), und damit die Prokura Johann Sterna-Kälin, Spezerei- und Milchbäckerei.

Zürcher Verkehrsbank in Zürich (S. H. A. B. Nr. 89 vom 6. April 1912, pag. 611), und damit die Unterschriften deren Vertreter: Ernst Gyr-Guyer und Johannes Bossert. — Genossenschaft.

Ingenieur, Bauunternehmer. — 29. August. In der Firma J. Sutter in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 25 vom 31. Januar 1910, pag. 161) ist die Prokura des Adolf Salis erloschen.

Liegenschaften. — 29. August. Die Firma B. Zaidmann-Grünberg in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 292 vom 18. November 1910, pag. 1969), und damit die Prokura Froim Zaidmann-Grünberg, An- und Verkauf von Liegenschaften, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Modes. — 29. August. Die Firma A. Jucker-Petitpierre in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 104 vom 23. April 1907, pag. 713) erteilt Prokura an Anna Jucker, geb. Petitpierre, von Zürich, in Zürich IV. Der Inhaber wohnt ebenfalls in Zürich IV.

Abzahlungsgesellschaft. — 29. August. Die Firma Emil Klaus in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 265 vom 26. Oktober 1911, pag. 1789), Warenabzahlungsgesellschaft, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Warenkredithaus. — 29. August. Inhaber der Firma B. Bernet-Breny in Zürich I ist Beat Bernet-Breny, von Gommiswald (St. Gallen), in Zürich I. Warenkredithaus. Seidengasse 8.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1912. 29. August. Unter der Firma Aktiengesellschaft Lichtspiele im Berner Stadttheater gründet sich mit Sitz in der Stadt Bern eine Aktiengesellschaft, welche den Zweck hat: Betrieb eines Kinematographen im Berner Stadttheater vom 1. Mai 1913 bis 8. September 1913 und folgende Jahre. Uebnahme eines bereits bestehenden Mietvertrages mit der Aktiengesellschaft Berner Stadttheater. Ausführung kinematographischer Aufnahmen und Verwertung derselben, An-, Verkauf und Verleihen von Filmen und kinematographischen Bedarfsartikeln. Beteiligung an andern Kinematographenunternehmungen, eventuell Uebnahme von solchen. Die Gesellschaftstatuten sind am 16. August 1912 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Gesellschaftskapital beträgt Franken 25,000 (fünfundzwanzigtausend Franken), eingeteilt in 50 Aktien von je Fr. 500. Die Aktien lauten auf den Namen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Chargébrief oder Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt. Die Vertretung nach aussen üben je zwei Mitglieder des Verwaltungsrates aus; dieselben führen namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung. Verwaltungsmitglieder: Dr. Hans Trueh, von Horgen (Kt. Zürich), Fürsprecher in Bern; Dr. Hermann Seiler, von Leimiswil, Arzt in Bern; Leo J. Frankenthal, von Boston (Amerika), in Bern. Geschäftslokal: Zeughausgasse 16.

29. August. Unter der Firma Rindviehzucht-Genossenschaft Oberbalm hat sich mit Sitz in der Gemeinde Oberbalm eine Genossenschaft gebildet, welche, unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes, die allseitige Hebung und Förderung der Zucht des Simmentaler Fleckviehes, sowie einen vorteilhaften Absatz der Zuchtprodukte, zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 16. März 1912 festgestellt und unterzeichnet worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Der Geschäftsbetrieb hat am 16. März 1912 begonnen. Mitglieder der Genossenschaft kann werden, wer derselben bei der Gründung beigetreten, die Statuten unterzeichnet und wenigstens einen Genossenschaftsanteilschein von Fr. 50 eingelöst hat, sowie das durch die Hauptversammlung bestimmte Eintrittsgeld bezahlt hat. Die Hauptversammlung beschliesst ferner über die Aufnahme und Bedingungen für später Eintretende. Die Mitgliedschaft wird verloren durch freiwilligen Austritt, Tod, Konkurs oder Wegzug. Solange die Auflösung der Genossenschaft nicht beschlossen ist, steht jedem Mitglied der Austritt frei. Er kann jedoch nur auf Schluss eines Rechnungsjahres stattfinden und muss wenigstens drei Monate vorher dem Vorstände schriftlich angezeigt werden. Jedes austretende Mitglied, bezw. seine Erben oder sonstigen Rechtsnachfolger, hat keinen andern Anspruch an das Vermögen der Genossenschaft, als auf die Rückzahlung des Geschäftsanteils, welcher nach Mitgabe der Bilanz der letzten Jahresrechnung und im Verhältnis der Anteilscheine festzustellen ist, im Maximum aber nur die Höhe seiner eingezahlten Anteilscheine betragen darf. Der von der Genossenschaft ausgeschlossene verliert jeden Anspruch auf den Geschäftsanteil. Wer vor Ablauf von drei Jahren antritt, verliert jeden Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen. Jeder Genossenschafter hat wenigstens einen Anteilschein im Nominalwerte von Fr. 50 zu übernehmen. Die jährlichen Beiträge werden durch die Hauptversammlung festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen, jede persönliche Haftung ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschaftsversammlung (Hauptversammlung), der Vorstand, bestehend aus Präsident, Vizepräsident, Kassier, Sekretär und 1–2 Beisitzern (durch Beschluss der Hauptversammlung können die Stellen des Kassiers und des Sekretärs der gleichen Person übertragen werden), die Rechnungsrevisoren, die Expertenkommission. Die Genossenschaft wird nach aussen durch den Vorstand vertreten. Derselbe besteht aus folgenden Personen: Präsident: Christian Burren, Christians sel., von Köniz, Landwirt in Oberäschi, Gemeinde Oberbalm; Vizepräsident: Karl Spycher, Gottlieb sel., von Köniz, Landwirt in Oberbalm; Sekretär und Kassier: Hans Riesen, Albrechts, Landwirt, von und in Oberbalm; Beisitzer: Rudolf Schmutz, Rudolfs sel., von Zimmerwald, Landwirt im Boden, Gemeinde Oberbalm. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär kollektiv.

Bureau Biel

Gemüse und Früchte. — 30. August. Joseph Bnloni und Casimiro Bulloni, beide von Ponto Valentino (Tessin) und wohnhaft in Biel, haben unter der Firma Bulloni frères mit Sitz in Biel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit heute beginnt. Gemüse- und Früchthandlung. Bahnhofstrasse 13.

Bureau Blankenburg (Bezirk Ober-Simmental)

28. August. In der Aktiengesellschaft unter der Firma Erlenbach-Zweissimmen-Bahn mit Sitz in Zweissimmen (S. H. A. B. Nr. 197 vom 1900, Nr. 72 von 1905) ist die Unterschriftsberechtigung des Präsidenten der Direktion Emil Auer, sowie des Vizepräsidenten der Direktion Armin Boch infolge Todes erloschen. Der Verwaltungsrat hat in seiner Sitzung vom 10. Mai 1912 in die Direktion gewählt: Als Präsident: Gottfried Kunz, von Diemtigen, in Bern; als Vizepräsident: Emannel Zeller, von Boltigen, in Zweissimmen. Präsident und Vizepräsident der Direktion führen jeder einzeln die verbindliche Unterschrift der Gesellschaft.

29. August. Unter der Firma Viehzuchtgenossenschaft Fernel hat sich am 18. August 1912 in Fernel, Gemeinde St. Stephan, auf unbestimmte Zeitdauer eine Genossenschaft gegründet. Sitz der Genossenschaft ist Fernel, Gemeinde St. Stephan. Die Statuten wurden festgestellt am 18. August 1912. Die Genossenschaft bezweckt, unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes, die Hebung und Förderung der Zucht des Simmentaler Fleckviehes und erstrebt einen grösseren Erfolg ihrer züchterischen Tätigkeit. Diesen Zweck sucht sie zu erreichen: 1) Durch Auswahl, Ankauf und Haltung guter Zuchtstiere reiner Abstammung; 2) durch genaue Führung eines Zuchtbuches, behufs Erbringung eines zuverlässigen Abstammungsnachweises. Bei der Gründung wird die Mitgliedschaft erworben durch Unterzeichnung der Statuten; nachher erfolgen die Aufnahmen durch die Hauptversammlung gegen Entrichtung eines von derselben zu bestimmenden Eintrittsgeldes, entsprechend dem jeweiligen Stand des Genossenschaftsvermögens. Die Mitgliedschaft geht verloren: a. Durch freiwilligen Austritt; b. durch Tod; c. durch Ausschluss, welcher erfolgen kann, wenn sich Mitglieder Widerhandlungen gegen Statuten und Reglemente zu schulden kommen lassen. Solange die Auflösung nicht beschlossen ist, steht jedem Mitglied der Austritt frei. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen; die persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Das

zur Erreichung des Genossenschaftszweckes erforderliche Kapital wird beschafft: 1) Durch Ausgabe von Anteilscheinen à Fr. 200, wovon die Hälfte beim Eintritt zu bezahlen ist, die Einzahlung der andern Hälfte erfolgt auf Beschluss der Hauptversammlung. Jedes Mitglied ist verpflichtet, einen Anteilschein zu übernehmen; 2) durch Gebühren, die für die Eintragung des Viehes in das Zuchtregister zu bezahlen sind. Diese betragen Fr. 1 für ein Muttertier und 50 Rp. für ein Stück Jungvieh; 3) durch die Sprunggelder; 4) durch die Prämien der Genossenschaftstiere; 5) durch Prämien und Beiträge, welche der Genossenschaft als solcher zufallen; 6) durch Bussen, allfällige Jahresbeiträge und Eintrittsgelder; 7) durch Anleihen, soweit die Aufnahme von solchen durchaus nötig erscheint. Die Organe der Genossenschaft sind: 1) Die Hauptversammlung; 2) der Vorstand, welcher aus dem Präsidenten, Vizepräsidenten, zwei Beisitzern und dem Sekretär besteht. Letzterer ist zugleich Kassier und Zuchtbuchführer. Präsident und Sekretär vertreten die Genossenschaft nach aussen, und führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift; 3) die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand und die Rechnungsrevisoren werden von der Hauptversammlung auf eine Amtsdauer von zwei Jahren gewählt. Die Einberufung der Hauptversammlung und andere Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen durch persönliche Blotkarten. Für die erste Amtsdauer ist der Vorstand folgendermassen bestellt worden: Präsident: Gottfried Grünwald, Landwirt in Fernel; Vizepräsident: Jakob Gobieli, Landwirt in Fernel; Sekretär und Kassier: Albert Grünwald, Sohn, Landwirt in Fernel; Beisitzer: Johann Trachsel, Landwirt in Fernel, und Fritz Stuki, Landwirt in Fernel.

Bureau Fraubrunnen

27. August. Unter der Firma Mostereigenossenschaft Jegenstorf und Umgebung hat sich mit Sitz in Jegenstorf eine Genossenschaft gegründet und es sind die Statuten am 3. März 1912 festgestellt worden. Die Genossenschaft bezweckt die bestmögliche Verwertung des Obstes zur Bereitung eines guten trinkbaren Obstweines. Sie kauft das Obst sowohl von Mitgliedern wie von Nichtmitgliedern. Die Genossenschaft erhält rechtlichen Bestand, juristische Persönlichkeit, mit der Eintragung der Statuten in das Handelsregister. Ihre Dauer ist unbestimmt. Mitglied der Genossenschaft ist, wer bei der Gründung beigetragen ist. Die fernere Mitgliedschaft wird erworben durch Mehrheitsbeschluss der Genossenschaftsversammlung auf Grund eines schriftlichen Aufnahmegesuches. Zum Eintritt ist ferner wenigstens eine einmalige Einzahlung von Fr. 100 erforderlich. Dafür wird jedem Mitglied ein Anteilschein ausgehändigt. Die Mitgliedschaft erlischt durch Austritt, Ausschluss, Konkurs, Auspflandung oder Tod eines Mitgliedes. Die Erben eines verstorbenen Mitgliedes haben das Recht, durch eine innert einer Frist von drei Monaten abzugebende Erklärung an Stelle des Erblässers, sofern sie von der Hauptversammlung aufgenommen werden, in die Mitgliedschaft einzutreten. Im Falle Hinscheidens oder Konkurses oder Auspflandung eines Mitgliedes wird dessen Anteil im Verhältnis des sich ergebenden Jahresabschlusses ausbezahlt. Bei freiwilligem Austritt und allfälligem Ausschluss werden 80% vom einbezahlten Kapital rückvergütet. Ausserdem hat die Genossenschaft das Recht, bei allfälligem Defizit des Genossenschaftsvermögens dem austretenden Mitglied den auf ihn fallenden Anteil des Defizites von seinem Guthaben abzuziehen. Das Stammkapital wird festgesetzt auf Fr. 25,000 und beschafft durch Beiträge der Mitglieder. Diese Beiträge bestehen aus 250 Stammanteilen von je Fr. 100 und sind sogleich voll einzuzahlen. Die persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Für die Verpflichtungen der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Hauptversammlung, bestehend aus der Gesamtheit der Genossenschafter, und der Vorstand, bestehend aus dem Präsidenten, dem Vizepräsidenten, dem Sekretär, dem Kassier und fünf Beisitzern. Der Präsident und der Sekretär führen die verbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft durch kollektive Zeichnung und vertreten die Genossenschaft nach aussen. Aus dem Jahreseinkommen ist der ordentliche Unterhalt der Gebäude, Apparate und übrigen Beweglichkeiten zu bestreiten. Den Genossenschaftern sind die einbezahlten Anteile zu 4% zu verzinsen. Bei Aufnahme des jährlichen Inventars sind für die Gebäulichkeiten 5% und für die Mostereianlagen 10% abzuschreiben. Im übrigen gelten für die Aufstellung der Bilanz die gewöhnlichen Buchhaltungsregeln. Ein eventuell erzielter Reingewinn muss so lange zur Amortisation von Mostereigebäuden und den dazu gehörenden Einrichtungen verwendet werden, bis die ganze Mostereianlage vollständig abgeschrieben ist; hernach soll ein eventueller Reingewinn im Verhältnis der Anteilscheine auf deren Inhaber verteilt werden. Ein allfälliger Verlust ist von denselben im gleichen Verhältnis sofort zu decken. Publikationsorgane der Genossenschaft sind die im Genossenschaftsgebiete erscheinenden Amtsblätter. Der gegenwärtige Vorstand besteht gemäss Beschluss der Hauptversammlung vom 3. März 1912 aus folgenden Personen: Präsident: Johann Iseli-Ramsayer, Landwirt, von und in Jegenstorf; Vizepräsident: Friedrich Steinbauer, von Riggisberg, Landwirt in Jegenstorf; Sekretär: Johann Ernst Abrecht, von Lengnau, Lehrer in Jegenstorf; Kassier: Fritz Büttli, von Zuzwil, Landwirt in Jegenstorf; Beisitzer: Friedrich Eberhardt, Landwirt, von und in Münchringen; Johann Knuchel, Landwirt, von und in Ifwil; Ernst Schluep, von Balm, Landwirt in Ifwil; Niklaus Iseli, von Jegenstorf, Landwirt in Zuzwil, und Arnold Meyer, Landwirt, von und in Mattstetten.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

1912. 28. August. Unter der Firma Raiffeisenkasse Ragaz besteht mit Sitz in Ragaz im Sinne von Titel 27 des Schweizerischen Obligationenrechtes eine Genossenschaft von unbeschränkter Dauer. Die Genossenschaft tritt dem Schweizerischen Raiffeisenverband als Mitglied bei. Die Statuten datieren vom 14. Juli 1912. Die Genossenschaft beschränkt sich auf die politische Gemeinde Ragaz und hat den Zweck: Ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschafts- und Geschäftsbetriebe nötigen Darlehen zu beschaffen; jedermann Gelegenheit zu geben, seine müssig liegenden Gelder gegen Sparkassabschleihen, Obligationen, Depositscheine und Kontokorrentschleihen verzinslich anzulegen, ein unteilbares Genossenschaftsvermögen anzusammeln. Bis höchstens zum Betrage des eigenen Vermögens dürfen Gelder der Genossenschaft zu gemeinschaftlichen Einkäufen für die Genossenschaft verwendet werden, jedoch nur unter der Bedingung, dass jeder Genossenschafter sich verpflichtet, entweder die Ware nach Empfang sofort zu bezahlen oder, sofern und soweit der Vorstand seine Zustimmung hiezu gibt, die Schuld als Darlehen anzuerkennen und sicher zu stellen. Mitglieder der Genossenschaft können nur solche Personen werden, welche: a. in bürgerlichen Ehren und Rechten stehen; b. selbständig handlungsfähig sind; c. kreditfähig sind; d. bei keiner andern Kreditgenossenschaft beteiligt und nicht Beamte oder Angestellte eines Bankgeschäftes sind, und e. in dem Genossenschaftsbezirk Wohnsitz haben. Auch juristische Personen (Korporationen, Genossenschaften, Vereine) können Mitglieder werden, sofern sie im Genossenschaftsbezirk domiziliert sind. Zum Erwerb der Mitgliedschaft ist erforderlich: a. Eine schriftlich unterzeichnete, unbedingte Erklärung des Beitritts auf Grund der bestehenden Statuten; b. Aufnahme durch Vorstandsbeschluss; c. Eintragung

in die Liste der Genossen beim Handelsregister. Die Mitglieder sind verpflichtet: a. Bei der Aufnahme ein Eintrittsgeld zu Eigentum der Genossenschaft zu entrichten, dessen Höhe die Generalversammlung festsetzt; einen Geschäftsanteil von Fr. 25 nach Vorschrift des Reglements einzubezahlen; c. für alle ordnungsgemässen Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch zu haften, und d. die Genossenschaftsstatuten zu beobachten und das Interesse der Genossenschaft in jeder Beziehung zu wahren. Die Mitgliedschaft erlischt, und zwar immer mit Schluss des Geschäftsjahres: a. Durch Wegzug aus der politischen Gemeinde Ragaz; b. durch Todesfall; c. durch wenigstens dreimonatliche schriftliche Kündigung von Seite eines Mitgliedes, oder von Seite der Genossenschaft, bezw. Ausschluss. Sofern das eigentliche Genossenschaftsvermögen, nach Abzug der den austretenden Mitgliedern auszuhändigenden Geschäftsanteile, nicht mehr den Betrag von mindestens 10% der Spareinlagen samt Zinsen ausmacht, so beträgt die Kündigungsfrist von Seite der Mitglieder ein Jahr. Spätestens innert 6 Monaten nach dem Erlöschen der Mitgliedschaft wird der einbezahlte Geschäftsanteil zurückbezahlt; in der gleichen Frist haben ausgeschiedene Mitglieder allfällige Darlehen zurückzuzahlen, sofern dieselben nicht schon früher fällig waren. Ausschluss aus der Genossenschaft kann erfolgen gegen Mitglieder, welche: a. Eine der zur Aufnahme notwendigen Eigenschaften verlieren; b. gegen statuten gemässe und reglementarische Grundsätze und gegen das Interesse der Genossenschaft handeln; c. wegen pflichtigen Zahlungen betrieben werden müssen. Gegen Verweigerung der Aufnahme und gegen Ausschluss von Seite des Vorstandes ist innert Monatsfrist Rekurs an den Aufsichtsrat gestattet, welcher endgültig entscheidet. Bezüglich Einnahmen und Ausgaben gelten folgende Grundsätze: Die Bilanz muss in summarischer Zusammenstellung enthalten: 1) Die Aktiva, und zwar: a. Den Kassenbestand am Jahreschluss; b. die Wertpapiere zum Tageskurs angesetzt; c. die Geschäftsausstände nach ihren verschiedenen Arten, nach Ausschreibung der uneinziehbaren Forderungen; d. den Wert der Mobilien; e. das Guthaben an Stückzinsen bei Jahreschluss. 2) Die Passiven, und zwar: a. Die etwaige Mehrausgabe am Jahreschluss; b. die Geschäftsschulden nach ihren verschiedenen Arten; c. die Geschäftsguthaben der Genossen; d. den Reservefonds, und e. die schuldigen Stückzinsen am Jahreschluss. Der Überschuss der Aktiva über die Passiva bildet den Reingewinn, der Überschuss der Passiva über die Aktiva den Verlust der Genossenschaft. Der Reservefonds wird geäußert aus dem Reingewinn wie folgt: 50% des Reingewinns werden zum voraus dem Reservefonds überwiesen. Von den übrigen 50% setzt die Generalversammlung den Zins für die einbezahlten Geschäftsanteile fest, welcher 4% nicht übersteigen darf. Der Rest fällt ebenfalls in den Reservefonds. Einzahlungen des eben abgelaufenen Jahres an die Geschäftsanteile sind nicht zinsberechtig. Hat der Reservefonds die Höhe des Betriebskapitals erreicht, so beschliesst die Generalversammlung, wieviel Prozent vom Reingewinn demselben ferner zu überweisen sind. Der Rest kann nach Abzug von höchstens 4% Gewinnanteil auf die Geschäftsguthaben ganz oder teilweise nach Beschluss der Generalversammlung zu landwirtschaftlichen und gewerblichen Zwecken im Interesse der Gesamtheit der Mitglieder verwendet werden. Der Reservefonds bleibt unter allen Umständen Eigentum der Genossenschaft. Die Mitglieder haben persönlich keinen Anteil an demselben und können die Teilung verlangen. Derselbe dient in erster Linie zur Deckung eines allfälligen, aus der Bilanz sich ergebenden Verlustes. Reicht der Reservefonds nicht aus, so wird der Fehlbetrag nach Kopfzahl verteilt, von den Geschäftsguthaben abgeschrieben und eventuelle Fehlbeträge von den Mitgliedern erhoben. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Generalversammlung; b. der Vorstand aus 7 Mitgliedern; c. der Kassier; d. der Aufsichtsrat von fünf Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar kollektiv je zu zweien. Der Vorstand besteht gegenwärtig aus folgenden Mitgliedern: Bernhard Rist, von Altstätten, Präsident; Anton Kalberer, von Wangs, Vizepräsident; Otto Locher, von Ragaz, Aktuar; Anton Widrig, alt Verwalter, von Ragaz; Anton Danuser, von Ragaz; Johann Mullis, von Flums, und Peter Joos, von Ragaz; alle wohnhaft in Ragaz.

28. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «Sarganserländische Spar- und Leihanstalt in Wallenstadt» mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 101 vom 23. April 1909, pag. 718) hat in ihrer Generalversammlung vom 21. Juli 1912 nach Annahme eines Vertrages mit der St. Gallischen Kantonalbank in St. Gallen, demzufolge die letztere die Geschäfte der «Sarganserländischen Spar- und Leihanstalt in Wallenstadt» übernimmt, die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die bisherigen Unterschriften sind damit erloschen. Die Liquidation wird unter der Firma «Sarganserländische Spar- und Leihanstalt in Wallenstadt in Liq.» durch eine fünfgliedrige Liquidationskommission durchgeführt. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Liquidationskommission führen der Präsident, Vizepräsident und Aktuar kollektiv je zu zweien. Präsident ist Peter Heer-Locher, von und in Wallenstadt; Vizepräsident: Emil Pfiffer, von Quarten, in Lenzburg, und Aktuar: Dr. Ernst Huber, von und in Wallenstadt. Die Liquidationskommission erteilt Kollektivprokura an Walter Bänziger, von Wolfhalden, in Wallenstadt; Franz Stähli, von und in Flums; ferner an Emil Müller, von Wallenstadt, in Mels, und August Keilenberger, von Walzenhausen (Appenzell A.-Rh.), in Roschach.

28. August. Die Firma Otto Rufener, Sebreiner in Heerbrugg (S. H. A. B. Nr. 42 vom 16. Februar 1912, pag. 274), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen gelöscht.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Bremgarten

1912. 28. August. Unter der Firma Elektra Bremgarten-Vorstadt hat sich mit Sitz in Bremgarten eine Genossenschaft gebildet, welche unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes den Zweck verfolgt, die Vorstadt Bremgarten mit Licht und Kraft zu versorgen. Die Statuten sind am 6. und 22. August 1912 festgestellt worden. Jede handlungsfähige Person kann von der Genossenschaftsversammlung als Mitglied aufgenommen werden. Die Aufnahmebedingungen werden jeweils durch den Vorstand aufgestellt. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Aufnahmebeschluss der Genossenschaftsversammlung und Unterzeichnung der Statuten. Der Austritt kann in der Regel nur am Schluss eines Geschäftsjahres mit vorausgehender einmonatlicher Kündigung stattfinden. Wer das Domizil Bremgarten verlässt, kann jederzeit gegen eine einmonatliche Kündigung austreten. Der Austritt eines Genossenschafter wird von der Genossenschaftsversammlung genehmigt, wenn: a. Der Austrittende zehn Jahre lang als Mitglied der Genossenschaft zur Zeit seines Gesuches beteiligt ist, oder b. derselbe an seiner Stelle ein anderes Mitglied zuzieht und dessen Aufnahme durch Genossenschaftsbeschluss erfolgt sein wird, oder c. derselbe seinen Anteil Genossenschaftsschulden einbezahlt oder sichergestellt hat. Ueber die Solidität der Sicherheit entscheidet der Vorstand. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet zunächst das vorhandene Vermögen. In zweiter Linie haftet jedes Mitglied bis auf den Betrag von Fr. 350. Eine weitere Haftung ist ausgeschlossen. Bau und

Erweiterung des Werkes werden der Hauptsache nach aus Darlehen bestritten. Die Beiträge eines jeden Mitgliedes der Genossenschaft bestehen aus der Leistung der Licht- und Kraftzins, welche von der Generalversammlung festgesetzt werden. Direkte Beiträge können von den Mitgliedern nur verlangt werden, wenn die Licht- und Kraftzins zur richtigen Schuldentilgung nicht ausreichen. Mitglieder, die keinen Licht- oder Kraftzins zahlen, können zu einem angemessenen Jahresbeitrag verhalten werden, insofern es die ökonomische Lage der Genossenschaft verlangt. Diese Beiträge werden von der Generalversammlung festgesetzt. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungskommission. Der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Namens desselben führen Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Kassier miteinander die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien. Präsident ist Josef Karll, Prokurist, von Zuffikon, in Bremgarten; Vizepräsident ist Anselm Bürgi, Landwirt, von Zelben und Bremgarten, in Bremgarten; Aktuar ist Traugott Schaufelbühl, Betriebsbeamter, von und in Bremgarten; Kassier ist Josef Stöckli, Blattmacher, von Werd-Rottenschwil, in Bremgarten; Beisitzer ist Albert Antonelli, Chelmaschinist, von Vecana (Como), in Bremgarten.

Strohmanufaktur. — 28. August. Die Firma Aktiengesellschaft M. Bruggisser & Cie. in Wohlen (S. H. A. B. 1907, pag. 1249) erteilt Kollektivprokura an Armin Sommerhalter, von Hegglingen, in Wohlen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Officina idro-elettrica. — 1912. 28 agosto. Sotto la denominazione **Rabbi e Molinari**, Società in Accomandita per Azioni, si è costituita, con sede in Vezio, una società in accomandita per azioni, avente per iscopo l'acquisto e l'esercizio dell'officina idro-elettrica per la illuminazione pubblica e privata nei comuni di Vezio, Pescoggia, Breno, Mugena, Arosio, Manno, Gravesano, Cademario e Grumo. Gli statuti sono del 3 luglio 1912. La società viene costituita per anni 20, a partire del 1° luglio 1912. Il capitale azioni è di fr. 48,000 (quarantottomila), diviso in n° 200 azioni nominative, come segue: Dal n° 1 al n° 40 da fr. 1000 cadauna, dall'11 al 30 da fr. 500 cadauna, dal 31 al 70 da fr. 250 cadauna, dal 71 al 120 da fr. 200 cadauna, dal 121 al 200 da fr. 100 cadauna. Le comunicazioni della società vengono fatte mediante la pubblicazione sul «Foglio ufficiale del cantone Ticino». Gli associati personalmente responsabili sono: Roberto Rabbi, fu Raffaele, da Bologna, domiciliato a Rivera, e Giuseppe Molinari, fu Alessandro, da Ferrara, domiciliato a Rivera; essi rappresentano la società di fronte ai terzi vincolandola col loro firma collettiva.

Rappresentanze. — 28 agosto. Proprietario della ditta H. G. Kunze, in Lugano, è Enrico-Gustavo Kunze, fu Ernesto, di Leipzig, domiciliato in Lugano. Rappresentanze.

Officina idro-elettrica. — 29 agosto. Sotto la ragione sociale **Habich, Siegmund e Molinari**, si è costituita una società in nome collettivo, con sede in Cadro, che avrà principio col 1° settembre 1912, tra ing. Edoardo Habich, fu Edoardo, da Lima (Peru), domiciliato a Torricella; ing. Emilio Siegmund, fu Dr. Carlo, da Basilea, domiciliato a Lugano, e Giuseppe Molinari, fu Alessandro, da Ferrara, domiciliato a Lugano. La società è impegnata di fronte ai terzi solamente colla firma collettiva di tutti e tre i soci. Officina idro-elettrica Cadro-Dino.

Ufficio di Mendrisio

Caffè. — 27 agosto. Proprietario della ditta Gerosa Giovanni, in Chiasso, è Giovanni Gerosa, fu Antonio, da Alzate (Italia), domiciliato a Chiasso. Conduttore del Caffè Centrale, in Chiasso.

Mode. — 27 agosto. Titolare della ditta Antonietta Ortelli, in Mendrisio, è Antonietta Ortelli, nata Caronni, da Mendrisio, suo domicilio. Negozio di mode.

28 agosto. La ditta Clerici Carlo, Hôtel Restaurant Suisse et Brasserie, in Chiasso (F. o. s. di c. del 12 ottobre 1905, n° 403, pag. 1610), è cancellata ad istanza dell'erede per decesso del titolare. L'attivo ed il passivo sono assunti dalla ditta «Clerici Martino, Hôtel Restaurant Suisse et Brasserie».

Proprietario della ditta Clerici Martino, Hôtel Restaurant Suisse et Brasserie, in Chiasso, è Martino Clerici, fu Carlo, da Como (Italia), domiciliato a Chiasso, il quale assume l'attivo ed il passivo della ditta «Clerici Carlo, Hôtel Restaurant Suisse et Brasserie», ora cancellata. Esercizio dell'Hôtel Suisse con ristorante e birreria.

Ristorante. — 28 agosto. Proprietario della ditta Taletti Angelo, in Chiasso, è Angelo Taletti, di Giovanni, da Soresina (prov. di Cremona), domiciliato a Chiasso. Ristorante San Gottardo.

Commestibili e osteria. — 28 agosto. Proprietario della ditta Arrigo Luigi, in Caneggio, è Luigi Arrigo, fu Antonio, da Caneggio, suo domicilio. Commestibili e osteria.

Ristorante. — 28 agosto. La ditta Garattini Luca, ristorante e birreria, in Chiasso (F. o. s. di c. del 18 maggio 1906, n° 205, pag. 857), è cancellata ad istanza del titolare per cessione dell'azienda.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Entreprises de bâtiments. — 1912. 28 août. Le chef de la maison A. Colombo, à Bex, est Alexandre, fils de Frédéric Colombo, de Milan, domicilié à Bex. Entreprises générales de bâtiments. Rue de l'Avançon.

Bureau de Vevey

28 août. Le chef de la maison Pharmacie du Kursaal C. Schiess, à Montreux, est Charles-Emmanuel, fils d'Emmanuel Schiess, du Loole et Herisau, domicilié à Montreux (Les Planches). Exploitation de la «Pharmacie du Kursaal, Englisb chemist, deutsche Apotheke». Avenue du Kursaal n° 4, Montreux (Les Planches).

Primeurs, fruits. — 29 août. Le chef de la maison Chi de Benevix, à Montreux (Les Planches), est Charles-François-Joseph, fils de Gaspard de Benevix, de la Roche-sur-Foron (Haute Savoie), domicilié à Montreux (Le Châtelard). Primeurs, fruits, légumes en gros. Rue du Quai n° 4, Montreux (Les Planches).

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1912. 24 août. La société coopérative «Laiterie Agricole des Producteurs de La Chaux-de-Fonds», à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 13 juillet 1909, n° 176), a été déclarée dissoute par décision de l'assemblée générale en date du 3 août 1912. La liquidation sera opérée sous la raison Laiterie Agricole des Producteurs de La Chaux-de-Fonds en liquidation, par les trois liquidateurs: James Jaot, Louis Geiser et Edouard Cattin, qui sont dès maintenant tous trois autorisés à signer individuellement au nom de la société en liquidation.

28 août. Dans son assemblée générale du 6 juillet 1912, la société anonyme Cinéma-Théâtre-Central, ayant son siège à La Chaux-de-Fonds, a modifié l'art. 6 de ses statuts et apporté par là la modification suivante aux faits publiés dans la F. o. s. du c. du 7 avril 1911, n° 87. Le capital social est porté à nonante mille francs, divisé en 18 actions de fr. 5000 nominatives. Les autres points de la publication du 7 avril 1911 n'ont pas subi de modifications.

Serrurerie, etc. — 27 août. Le chef de la maison G. Jaggi, à La Chaux-de-Fonds, est Gottlieb Jaggi, d'Orpund (Berne), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Serrurerie du bâtiment et ferronnerie d'art. Rue du Progrès n° 1.

Bureau du Locle

Travaux en mosaïque. — 28 août. Antoine Balossi, de Torre-di-Bussi, province de Bergamo (Italie), et Giuseppe Carenini, également de Torre-di-Bussi, mosaïstes, le premier domicilié au Locle, le second actuellement à Langgasse, St-Fiden (St-Gall), ont constitué, sous la raison sociale Balossi & Carenini, une société en nom collectif, qui a son siège au Locle et qui commencera le 15 octobre 1912. Entreprise de tous travaux en mosaïque. Rue Daniel-Jean Richard 31, Locle.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 31869. — 28. August 1912, 8 Uhr.

Nestlé und Anglo-Swiss Condensed Milk Company,
Fabrikation und Handel,
Cham und Vevey (Schweiz).

Kondensierte Milch, gezuckert und ungezuckert.



Nr. 31870. — 23. August 1912, 6 Uhr.

Dr. Emanuel Brodsky, Fabrikation,
Zürich (Schweiz).

Pharmazeutisch-kosmetische Präparate.

CUTOGEN

Nr. 31871. — 29. August 1912, 8 Uhr.

W. Müller, Fabrikation und Handel,
Zofingen (Schweiz).

Pharmazeutische, diätetische und kosmetische
Spezialitäten.



Nr. 31872. — 20. August 1912, 5 Uhr.

Berna Milk Company, Fabrikation,
Glockenthal bei Thun (Schweiz).

Kondensierte Milch, Trockenmilch und andere
Milchprodukte.



Newyorker „Germania Lebens-Versicherungs-Gesellschaft“

Verwaltungsrat für Europa:

Karl Kloeene, Geh. Kommerzienrat, Direktor der Deutschen Bank, Berlin. Wilhelm von Becker, Exzellenz, früherer Oberbürgermeister in Köln a. Rh., I. Vize-Präsident des Herrenhauses, Berlin. Ernst von Borsig, Kommerzienrat, Firma: A. Borsig, Berlin. Ernst Ahlemann, Justizrat, Berlin.

Aktiva

Bilanz am 31. Dezember 1911

Passiva

Fr.	Cl.	
22,400,485	53	Grundbesitz.
139,224,317	11	Hypotheken.
45,679,852	50	Wertpapiere.
25,066,969	44	Darlehen auf Versicherungen.
2,223,652	77	Guthaben bei Bankhäusern.
2,023,399	99	Gestundete Prämien.
3,136,971	60	Angewachsene Zinsen und Mieten.
2,706,078	70	Ausstände bei General-Agenten (zum Inkasso befindliche Prämien-Quittungen).
16,758	21	Barer Kassenbestand. (B. 82)
Von den Aktiven befinden sich in Europa Fr. 92,012,100.—		
242,478,485	85	

Fr.	Cl.	
1,036,540	—	Aktien-Kapital
193,237,425	58	Prämien-Reserven
11,019,161	33	Prämien-Ueberträge
1,685,174	65	Reserven für schwappende Versicherungs-Fälle
17,011,973	72	Gewinn-Reserven der Versicherten
Sonstige Reserven und zwar für:		
900,752	07	a. Extra-Risiko
87,855	73	b. Vorausbezahlte Prämien
81,310	76	c. Noch zu beanspruchende Rückkaufswerte
312,831	71	d. Zeitrenten
338,252	49	e. Fällige und angewachsene Steuern
314,306	81	f. Vorausbezahlte Zinsen und Mieten
744,480	14	g. Nicht abgehobene Dividenden
58,196	75	h. Zinstragend stehende gelassene Dividenden
Sonstige Passiva und zwar:		
12,238,488	32	Unverteilter Ueberschuss aus 1910 und früher
3,411,735	79	Gewinn aus dem Rechnungsjahre
242,478,485	85	

General-Bevollmächtigter für die Schweiz: Ernst Giesker, Zürich II, Bleicherweg Nr. 72.

Direktion: General-Direktor: Dr. Rose, General-Bevollmächtigter.

Stellvertretender Direktor: P. Restock.

Hauptbevollmächtigter für Deutschland.

Bureaux in Berlin: Behrenstrasse 8, im eigenen Hause.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Schweizerischer Aussenhandel

Der schweizerische Aussenhandel erreichte im Jahre 1911, mit Abschluss des gemünzten Edelmetalls, eine Wertsumme von Fr. 3,059,668,399 gegen Fr. 2,940,893,142 im Jahre 1910. Davon entfallen auf die Einfuhr Fr. 1,802,358,995 (1910: Fr. 1,745,021,011), auf die Ausfuhr Fr. 1,257,309,404 (1910: Fr. 1,195,872,131).

Der Spezialhandel ist also gegenüber 1910 um 118,775 Mill. oder 4,04 % gestiegen; auf die Einfuhr trifft es 57,338 Mill. oder 2,29 % Zuwachs und auf die Ausfuhr 61,437 Mill. oder 5,14 %.

Der Anteil des Spezialhandels auf den Kopf der Bevölkerung (laut Volkszählung 1910) stellt sich wie folgt:

	Bevölkerungszahl	Spezialhandel pro Kopf	Einfuhr	Ausfuhr
1892	3,002,000	506	287	219
1900	3,300,000	590	337	253
1906	3,355,000	714	418	301
1907	3,600,000	789	469	320
1908	3,640,000	694	409	285
1909	3,680,000	733	435	298
1910	3,725,000	789	468	321
1911	3,789,000	807	475	332

Ohne die ausserordentliche Vermehrung der Lebensmitteleinfuhr, zum Teil verschuldet durch die abnormen Witterungsverhältnisse der letzten zwei Jahre, würde die Bilanz im Warenverkehr günstiger ausgefallen sein.

Aus dem Jahresbericht des schweizerischen handelsstatistischen Bureaus ist ersichtlich, dass die Lebensmitteleinfuhr innerhalb zwei Jahren um 113,859 Mill. oder ca. 24 %, die Einfuhr von Rohstoffen und Fabrikaten dagegen nur um ca. 7 bzw. 8 % gestiegen ist.

Die Zunahme der Lebensmitteleinfuhr von 1910 auf 1911 erstreckt sich nach dem erwähnten Bericht in erster Linie auf tierische Produkte (Fleisch + 15,036 Mill., Geflügel, Wildbret, Wurstwaren + 2,268 Mill. Eier + 3,212 Mill., Butter + 1,823 Mill., Schlachtvieh dagegen - 6,568 Mill.); bei den vegetabilischen Nahrungs- und Genussmitteln ergibt sich trotz der verminderten Weineinfuhr (- 11,357 Mill.) eine Zunahme von 19,813 Mill., indem Weizen und andere Getreidearten um 22,449 Mill., Malz und Hopfen um 6,784 Mill. und Obst um 4,665 Mill. höher stehen.

Die um 8,111 Mill. vermehrte Einfuhr von Kolonialwaren etc. betrifft vorab den preiserhöhten Kaffee (+ 3,057 Mill.), sodann Kakao (+ 2,507 Mill.), Zucker (+ 1,184 Mill.) und verschiedene Esswaren.

Die Rohstoffeinfuhr hat sich bei Edelmetall um 12,123 Mill. und bei Seide um 11,256 Mill. vermindert, bei Kohlen um 6,319 Mill. und bei Eisen und andern Rohmetallen um 11,367 Mill. vermehrt. Die übrigen Rohstoffe, wie Steine, Holz, Tabak, Viehfutter etc. weisen eine Vermehrung um 8,525 Mill. auf.

Fabrikate aus Textilstoffen sind besonders bei Baumwolle (- 9,022 Mill.) und Wolle (- 4,430 Mill.) zurückgegangen, Eisenwaren und Maschinen dagegen bewegten sich in steigender Richtung (+ 6,325 Mill.). Bei den übrigen Fabrikaten (+ 8,133 Mill.) ist durchweg, mit Ausnahme von Leder (- 3,896 Mill.), eine Zunahme zu verzeichnen, besonders bei den chemischen Produkten (+ 5,349 Mill.).

Der milchwirtschaftliche Export (+ 8,756 Mill.) und der Export von Kakao-Produkten (+ 5,702 Mill.) haben weitere Fortschritte zu verzeichnen, und dasselbe ist der Fall für Teigwaren, Suppenartikel, Zuckerbäckwaren und andere feine Esswaren (+ 1,541 Mill.). Obst dagegen ist gegenüber dem Vorjahr um 3,385 Mill. im Rückstande.

Bei der Rohstoffausfuhr ergeben sich namhafte Minusdifferenzen für Seide (- 2,709 Mill.) und Edelmetall (- 1,238 Mill.), wogegen Eisen und Eisenverbindungen (+ 3,792 Mill.), Nutzvieh und landwirtschaftliche Produkte (+ 1,930 Mill.) zu den Mehrausfuhren zählen.

Die Ausfuhr von Fabrikaten hat sich am meisten gehoben bei den Uhren (+ 17,010 Mill.), Eisenwaren und Maschinen (+ 15,739 Mill.), Baumwollstickereien (+ 12,028 Mill.), Chemikalien, Farben, pharmazeutischen Produkten, Parfümerien (+ 5,165 Mill.), Metallwaren (+ 1,339 Mill.), Leder und Schuhen (+ 1,048 Mill.). Einen Rückschlag um 8,709 Mill.

erleiden Seidenfabrikate (wovon gefärbte Seide - 4,419 Mill.), ferner Strohwaren (- 1,884 Mill.) und Waren aus Edelmetall (- 1,347 Mill.).

Was den Verkehr mit den einzelnen Ländern betrifft, so entfallen die stärksten Provenienzverschleubungen wie gewöhnlich auf den Lebensmittelinport. Der Mehrbedarf an tierischen Nahrungsmitteln (+ 20,561 Mill.) ist hauptsächlich durch Argentinien (+ 10,266 Mill.), Schweden die Niederlande und Dänemark (+ 13,925 Mill.) gedeckt worden und zum geringeren Teil durch Deutschland (+ 5,920 Mill.), die Vereinigten Staaten, die Balkanländer und Russland (+ 6,728 Mill.); dagegen ging der Anteil der Nachbarländer Frankreich, Italien und Oesterreich-Ungarn um 18,1 Mill. zurück.

An der Versorgung mit Getreide und Mais (+ 22,449 Mill.) war Deutschland (- 4,308 Mill.) schwächer beteiligt, dagegen stiegen die Anteile von Rumänien (+ 17,701 Mill.), Kanada (+ 3,319 Mill.), Russland (+ 2,335 Mill.) und Argentinien (+ 1,799 Mill.).

Bei den Kolonialwaren (+ 8,111 Mill.) tritt Frankreich (- 4,237 Mill.) zugunsten von Oesterreich-Ungarn und Deutschland (+ 6,344 Mill.) zurück, welche hauptsächlich am Mehrbedarf von Zucker beteiligt waren.

Die Weineinfuhr (- 11,357 Mill.) verminderte sich bei Italien, Frankreich und Oesterreich-Ungarn (- 16,956 Mill.), während die spanische Provenienz (+ 5,873 Mill.) einen Vorsprung gewann.

Die schwächere Einfuhr von Rohseide und Edelmetall (- 23,379 Mill.) verursachte einen Rückgang der gesamten Rohstoffeinfuhr aus Italien (- 11,415 Mill.), England (- 7,507 Mill.), und China (- 3,205 Mill.), während Deutschland (+ 9,603 Mill.) und Frankreich (+ 6,102 Mill.) hauptsächlich mehr Rohseiden, Kohlen und landwirtschaftliche Produkte lieferten.

Bei der Einfuhr von Fabrikaten (+ 5,785 Mill.) wichen nur die Betreffnisse von Grossbritannien (- 6,049 Mill.) und von Frankreich (+ 4,453 Mill.) wesentlich vom Vorjahre ab. Auf Grossbritannien entfällt der Hauptanteil der Mindereinfuhr von Baumwollfabrikaten, während die französischen Fertigprodukte bei der Mehrzahl der Kategorien einen Zuwachs verzeichnen.

Mit Ausnahme von Deutschland (- 1,827 Mill.), woben weniger frisches Obst exportiert wurde, sind nach allen Hauptabsatzgebieten mehr Lebensmittel verschickt worden. Grossbritannien (+ 3,471 Mill.) hat mehr Milchprodukte bezogen und das Festland von Australien (+ 2,936 Mill.) mehr Kakaoprodukte.

Die verhältnismässig geringe Zunahme des Rohstoffexports (+ 3,169 Mill.) hatte ausser bei Oesterreich-Ungarn (+ 2,531 Mill.) keine wichtige Aenderung der Anteile der einzelnen Länder zur Folge.

Die Ausfuhr von Fabrikaten (+ 45,885 Mill.) verminderte sich bei zwei wichtigen Absatzgebieten (Vereinigte Staaten - 2,699 Mill. und Italien - 2,185 Mill.), während nach beinahe allen übrigen Ländern mit der weiten Ausnahme von Norwegen (- 1,249 Mill.) mehr abgesetzt wurde. An der Spitze stehen Grossbritannien (+ 8,160 Mill.), Deutschland (+ 7,659 Mill.), Russland (+ 5,424 Mill.), Frankreich (+ 3,527 Mill.) und Brasilien (+ 3,346 Mill.).

Die prozentualen Anteile am schweizerischen Spezialhandel haben sich gegenüber 1910 bei folgenden Ländern wesentlich verändert:

1) Bei der Einfuhr: Rumänien + 0,98 %, Argentinien + 0,68 %, Schweden + 0,35 %, Spanien + 0,31 %, Holland + 0,26 %, Vereinigte Staaten + 0,23 %; Kanada + 0,18 %; Dänemark + 0,17 %, Japan + 0,15 %, Bulgarien + 0,11 %, Brasilien + 0,10 %; dagegen Italien - 1,62 %, Frankreich - 1,02 %, Grossbritannien - 0,92 %, China - 0,18 % und Deutschland - 0,16 %.

2) Bei der Ausfuhr: Russland + 0,32 %, Brasilien + 0,26 %, Australischer Bund + 0,18 %, Grossbritannien + 0,18 %, Rumänien + 0,16 %, Zentralamerika + 0,16 %, Niederländisch Indien + 0,15 %, Japan und Kanada je + 0,12 %, Europäische Türkei + 0,11 %, Belgien + 0,09 %; dagegen Vereinigte Staaten - 0,73 %, Deutschland - 0,73 %, Italien - 0,38 %, Frankreich - 0,32 %, Norwegen - 0,12 %.

Greift man mit der Vergleichung auf das letzte Jahr der früheren Vertragsperiode, also auf 1905 zurück, so stellt sich für die Schweiz das Verhältnis am ungünstigsten bei Deutschland, Frankreich und den Vereinigten Staaten.

Ausfuhr
Prozentualer Anteil

	1906	1911	1911
Deutschland	23,94	21,86	+ 2,08
Oesterreich-Ungarn	5,61	6,76	+ 1,15
Frankreich	12,34	10,55	+ 1,79
Italien	5,87	6,78	+ 0,91
Belgien	1,88	2,01	+ 0,13
Holland	0,68	0,79	+ 0,11
Grossbritannien	18,07	16,93	+ 1,14
Russland	2,86	3,82	+ 0,96
Spanien	1,51	1,81	+ 0,30
Uebriges Europa	2,79	3,30	+ 0,51
Afrika	1,14	1,22	+ 0,08
Asien	4,56	3,75	+ 0,81
Vereinigte Staaten	12,90	11,31	+ 1,59
Kanada	1,12	1,96	+ 0,83
Argentinien	1,67	2,26	+ 0,59
Uebriges Amerika	1,69	3,12	+ 1,23
Australien	0,53	1,14	+ 0,61
Unbestimmbar	0,69	0,64	+ 0,05

100 % 100 %

Einfuhr
Prozentualer Anteil

	1906	1911	1911
Deutschland	31,94	32,26	+ 0,32
Oesterreich-Ungarn	6,63	6,32	+ 0,31
Frankreich	19,88	18,84	+ 1,04
Italien	12,82	10,02	+ 2,80
Grossbritannien	4,99	5,54	+ 0,55
Uebriges Europa	11,94	13,14	+ 1,20
Afrika	1,38	1,82	+ 0,44
Asien	2,73	2,67	+ 0,06
Vereinigte Staaten	4,13	4,17	+ 0,04
Uebriges Amerika	2,82	4,49	+ 1,67
Australien	0,74	0,73	+ 0,01

100 % 100 %

Verwendung der Elektrizität. Der Bericht der Bank für elektrische Unternehmungen in Zürich über das mit Ende Juni abgeschlossene Geschäftsjahr weist darauf hin, dass heute infolge der Verbesserung der Stromerzeugungsanlagen und der dadurch ermöglichten Ermässigung der Krafttarife selbst grosse industrielle Werke elektrische Energie lobnend für ihren Betrieb verwenden, während früher der Bezug elektrischer Kraft meist nur für die kleine und mittlere Industrie wirtschaftliche Vorteile bot.

Ebenso gewinnt die Benutzung von Elektrizität für Koch- und Heizzwecke durch die Vervollkommenheit der Apparate und die fortschreitende Verbilligung der Strompreise eine zunehmende Verbreitung. Der Bericht hält dafür, dass die grossen Vorteile, die der elektrische Strom auch der Landwirtschaft anerkautermassen gewährt, sich auch ausgedehnten Bezirken zuwenden lassen, wenn nicht von behördlicher Seite bezüglich der Tarife und der Konzessionsdauer solcher Anlagen Schwierigkeiten gemacht würden, die den wirtschaftlichen Erfolg oft in Frage stellen. Immerhin gestatten es die Fortschritte in der Energieübertragung auch in weniger dicht bevölkerten Gegenden elektrische Kraft zu verteilen, wenn dies im Anschluss an grosse Werke, die zur Versorgung industrieller Gebiete dienen, stattdessen kann. Wo diese Bedingung fehlt, hält der Bericht grosse Zurückhaltung für geboten. Man könne in solchen Fällen, kaum ohne die Unterstützung der öffentlichen Körperschaften vorbeugen, sei es dass diese in Form gewisser Garantien für die Einnahmen gewährt wird, sei es, dass die Netze auf Kosten öffentlicher Verbände hergestellt und zu massigen Bedingungen an den Stromlieferanten verpachtet werden.

Während noch vor einigen Jahren die Gemeinwesen es für richtig hielten, die Elektrizitätswerke und Strassenbahnen möglichst in ihren Besitz zu bringen und diese Unternehmungen in eigener Regie zu betreiben, gelangt man, dem mehrfach erwähnten Bericht zufolge, neuerdings wieder mehr zur Überzeugung, dass der Betrieb industrieller Unternehmungen durch öffentliche Verwaltungen doch oft mit Schwierigkeiten verknüpft ist. Es scheint sich deshalb eine neue Wirtschaftsform herausbilden zu wollen, bei welcher die Geschäftsleitung im wesentlichen dem Privatunternehmer überlassen bleibt, während die öffentlichen Körperschaften sich an dem Unternehmen in geeigneter Form beteiligen und ihre Interessen durch Erhebung entsprechender Abgaben sowie durch das Rückkaufs- mitunter auch durch das Heimfallsrecht, wahren. Diese Form des Geschäftsbetriebes, bei welcher die Initiative und die Beweglichkeit der Privatindustrie mit dem Einfluss, dem Kredit und dem Ansehen der öffentlichen Körperschaften zusammenarbeiten, werde wohl in Zukunft häufiger zur Anwendung gelangen und für beide Gruppen Vorteile bringen.

Die Elektrifizierung der Vollbahnen machte namentlich in Deutschland, aber auch in Italien und Schweden, bedeutende Fortschritte. In der Schweiz haben die umfangreichen Arbeiten der Studienkommission für elektrischen Bahnbetrieb erkennen lassen, dass der Betrieb einzelner Hauptstrecken mittelst Elektrizität, so z. B. der Gottthardlinie, wirtschaftliche Vorteile bietet. Dementsprechend hat die Verwaltung der Bundesbahnen die ersten vorbereitenden Massnahmen zur Einführung der elektrischen Traktion getroffen. Auch die Rhätische Bahn und die Lötschbergbahn werden ihre neuen Linien elektrisch einrichten. Bei einzelnen schweizerischen Bahnen mittlerer Bedeutung hat sich diese Betriebsweise bereits bewährt.

Für die Bewältigung des Massenverkehrs in den Grossstädten reichen heute die Strassenbahnen nicht mehr in allen Fällen aus. Diese Aufgabe erfüllen in hervorragendem Masse die von dem Strassenverkehr unabhängigen Hoch- und Untergrundbahnen; fortwährend werden bestehende Linien erweitert und neue Unternehmungen errichtet.

In der elektrochemischen Industrie hat die Gewinnung des atmosphärischen Stickstoffes, der vor allem in der Landwirtschaft und der Sprengstofftechnik ein grosses Verwendungsgebiet findet, erhebliche Fortschritte gemacht. Die Bank für elektrische Unternehmungen nimmt deshalb an, dass binnen gewisser Zeit die Landwirtschaft Europas von den Salpeterlagern in Chile in weit geringerem Masse als heute abhängig sein werde.

Reklamewesen in den Vereinigten Staaten. Die neunte Jahresversammlung der «Associated Advertising Clubs of America» (Vereinigte Klubs für das Reklamewesen in Amerika), findet im Juni 1913, in Baltimore, Maryland, statt. Die Vereinigung besteht aus 132 amerikanischen und kanadischen Klubs, mit einer Gesamtmitgliederszahl von ungefähr 10,000.

Die Versammlung befasst sich eingehend mit allen, dem Reklamewesen einflussreichen verwandten Gegenständen. Während der Dauer derselben werden von den befähigten Autoritäten Vorträge gehalten, speziell in bezug auf die Ausarbeitung, den Kauf und Verkauf und die Veröffentlichung von Reklamen, etc.

Das mit der Organisation der Zusammenkunft beauftragte Komitee wünscht seinem Unternehmen durch eine möglichst zahlreiche Beteiligung ausländischer Vertreter einen internationalen Charakter zu geben.

Man wende sich für weitere Auskünfte, die jedermann gerne erteilt werden, an Herbert Sheridan, Esq. Chairman, Committee on Foreign Representation, Baltimore, Maryland, U. S. A.

Zollstelle für Reisegepäck im Bahnhof Vevey. Auf den 1. September nächsthin wird im Bahnhof Vevey ein Zollbureau für die Abfertigung von Reisendengepäck eröffnet, welches eine Dienstabteilung des Zollamtes im dortigen Niederlagshaus bildet und von diesem bedient wird.

Infolgedessen können von jenem Zeitpunkte an aus dem Anlande nach Vevey kartierte Reisegepäckstücke an der Grenze zur endgültigen Zollbehandlung nach Vevey-gare abgefertigt werden.

Zur Abfertigung anderer Güter als Reiseeffekten ist diese Zollabfertigungsstelle zurzeit nicht befugt, wogegen zollpflichtige Waren wie bis anhin nach dem Niederlagshaus Vevey zur Zollabfertigung geleitet werden können.

Die Bank von England hat am 29. August den Diskontsatz von 3% auf 4% erhöht.

Weizenpreise

(Nach dem Economiste européen)
(Per 100 Kilogramm)

	1. August	8. August	16. August	22. August	29. August
Paris	Fr. 27.75	27.80	27.45	26.85	26.90
Liverpool	20.22	20.45	20.45	20.66	21.55
Berlin	30. —	26.18	25.81	25.96	28.71
Budapest	24.02	24. —	24.02	24.07	24.08
Chicago	18.70	17.48	17.67	17.66	17.85
New-York	20.44	18.97	19.17	19.01	19.49

Internationaler Postgiroverkehr

Übersetzungskurse vom 1. September an bis auf weiteres

Deutschland	Fr. 123.70	für 100 Mark
Oesterreich	104.95	» 100 Kronen
Ungarn	104.95	» 100 »
Belgien	99.90	» 100 Franken
Grossbritannien und Irland	25.30	» 1 Pfund Sterling
Luxemburg	99. —	» 100 Franken

Service international des virements postaux

Cours de réduction à partir du 1^{er} septembre jusqu'à nouvel avis

Allemagne	Fr. 123.70	pour 100 marcs
Autriche	104.95	» 100 couronnes
Hongrie	104.95	» 100 »
Belgique	99.90	» 100 francs
Grande-Bretagne et Irlande	25.30	» 1 livre sterling
Luxembourg	99. —	» 100 francs

Bureau de douane à la gare de Vevey pour l'expédition des bagages de voyageurs. A partir du 1^{er} septembre prochain, il sera ouvert, à la gare de Vevey, un bureau de douane pour l'expédition des bagages de voyageurs, qui formera une section de service de l'entrepôt en cette ville par lequel il sera desservi. Dès cette date, les bagages de voyageurs adressés de l'étranger à Vevey, pourront être expédiés en transit par les bureaux-frontière.

Ce bureau n'est toutefois pas autorisé à procéder à l'expédition d'autres marchandises que les bagages de voyageurs, et les marchandises passibles de droits doivent, comme par le passé, être dirigées sur l'entrepôt de Vevey pour l'expédition douanière.

Generalversammlungen — Assemblées générales

3. September

Société Anonyme des Magasins Anglais A. Spiess, Montreux-Lucerne: A 3 heures de la Pâpre-midi (Bureau de la Société, à Lucerne).

7. September

Wasserversorgungsgenossenschaft Rendingen, Gemeinde Reichenbach: Nachmittags 1 Uhr (Schulhaus Rendingen).
Schweiz. Broncewarenfabrik A. G., Turgi: Nachmittags 4 Uhr (Hotel St. Gotthard in Zürich).

9. September

Thos. Pullman & Co. A. G., St. Gallen: Vormittags 9 Uhr (Geschäftshaus in St. Gallen).

11. September

Moulin de Pérolles S. A., Fribourg: A 3 heures de l'après-midi (Café-Restaurant des Charmettes, à Fribourg).
Helvetia A. G., Schweiz. Kaffeesurrogatenfabriken in Langenthal: Nachmittags punkt 4 Uhr (Restaurant Meister in Langenthal).
Schweizerisch-Egyptische Hotelgesellschaft Luzern: Nachmittags 4 Uhr (Sitzungszimmer der Bank in Luzern, Luzern).

12. September

Industrie-Gesellschaft für Schappe in Basel: Vormittags 10¹/₂ Uhr (Kleiner Saal des Stadtkasino in Basel, I. Stock).

13. September

Gesellschaft für elektrochem. Industrie, Turgi: Vormittags 10¹/₄ Uhr (Bureau der Fabrik in Turgi).

14. September

Office Commercial Genève S. A., 30, rue du Rhône, Genève: A 2 heures après-midi (Siège social, à Genève).
A. G. Phoenix, Basel: Nachmittags 3 Uhr (Weisser Saal des Restaurant Bären, Aeschenvorstadt 55, Basel).
Aktiengesellschaft Bächtold & Cie., Steckborn: Nachm. 3 Uhr (Rathaus in Steckborn).
Officine Elettriche Genovesi, Genova: Nachmittags 3 Uhr (Geschäftsräume der Gesellschaft in Via del Campo No 12, Palazzo Negroto, Genua).

16. September

Société des Hôtels Suisse S. A., Genève: A 5 heures (Bureau de M. Ad. Studer, commerçant, à Interlaken).

17. September

Société Financière Italo-Suisse, Genève: A 4 heures de relevée (Siège de la Société, 18, rue de Hesse, à Genève).

21. September

Bank für Orientalische Eisenbahnen, Zürich: Vormittags 10 Uhr (Gebäude der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich).

Dividenden — Dividendes

Aktiengesellschaft Brown Boveri & Cie., Baden: Fr. 87.50 = 7%. — Pfenniger & Cie. A. G., Wädenswil: Fr. 30. — Kochherdfabrik A. G., "Zaeringia", Freiburg: Fr. 25. — Davoser Wasch- und Desinfektionsanstalt A. G.: 2%.

Höhere kantonale Handelsschule für Mädchen Freiburg (Schweiz)

Program: Kanfmännisches Rechnen, Buchhaltung und Handelskorrespondenz, Warenkunde, Handels-Geographie, Volkswirtschaft, Zivil- und Handelsrecht, Kalligraphie, Stenographie, Maschinenschriften, Zeichnen, französische, deutsche, englische und italienische Sprache und Literatur. (3888 F) (2318.)

Der Unterricht wird in **französischer Sprache** von Professoren der Universität, des Kollegiums St. Michael und des Institutes St. Ursula erteilt. Schülerinnen, die am Ende des 3. Schuljahres die Schulprüfung mit Erfolg bestehen, erhalten das Reifezeugnis.

Das Schuljahr beginnt am 4. Oktober

Nähere Auskunft erteilt die **Direktion der Schule**.
Auf Wunsch liefert letztere Adresse gleichzeitig Auskunft über Pensionen.

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Von den zuständigen Waisenämtern und den übrigen Erbinteressenten ist an den Unterzeichneten das Begehren gestellt worden, es möchte über den Nachlass des in **Wangen** verstorbenen Herrn Posthalter **Fra Jos. Schnellmann**, heimatrechtlich in **Vordertal** und **Rapperswil**, das öffentliche Inventar bewilligt werden.

In Anwendung der §§ 580 und ff. des eidg. Z. G. B., der §§ 1, 126—132 des schwyz. E. G. hat Unterfertiger

verfügt:

Es werden sowohl die Gläubiger, als die Schuldner, mit Einschluss der im Besitze von Faustpfändern befindlichen Kreditoren, sowie Bürgschaftsgläubiger, aufgefordert, ihre Ansprüche und Verbindlichkeiten bis zum **15. Oktober 1912** bei der **Notariatskanzlei March in Lachen** anzumelden.

Mit dieser Aufforderung wird die Anzeige verbunden, dass die Erben des obgenannten Schnellmann für Ansprüche, welche nicht innert der angesetzten Frist eingegeben und in der Folge auch nicht in das Inventar aufgenommen werden, weder persönlich, noch mit der Erbschaft haftbar sind; die Schuldner hätten im Falle des Verschweigens ihrer Schuldigkeiten Strafe zu gewärtigen. (2363 I)

Nutzen, den 29. August 1912.

Der Gerichtspräsident:
M. Vogt.

Metallwarenfabrik Zug A.-G.

Zug

Einladung

zur

25. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf

Samstag, den 14. September 1912, mittags 12 Uhr
im Hotel Zugerhof, Zug

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung.
Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren, sowie Déchargeerteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten. (Za 16434) 2328

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren sind vom **6. September** an bis zum Tage der Versammlung im Bureau der Gesellschaft in Zug zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können ihre Stimmkarten bis und mit **Freitag, den 13. September**, gegen Ausweis des Aktienbesitzes mit Nummernverzeichnis, an gleicher Stelle beziehen, woselbst Exemplare des Geschäftsberichtes zur Verfügung stehen. Nach diesem Tage werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.

Zug, den 24. August 1912.

Im Namen des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Dr. O. Weber.

Pince: A pincer, à perforer et à contrôler les billets.
Timbres: Numérateurs, timbres à dates et à raison, sceaux, cachets, poinçons pour marquer, l'acier, le bois, le cuir, etc.
Affiches: Plaques indicatrices pour rues, hydrantes, vannes, voies ferrées. Numéros de maison, Plaques pour raisons, défense, etc.
Presses: A dater les billets, à perforer, à timbrer-sec et à poinçonner. Plombs. 509 (10582)

H. Isler Söhne, Winterthur
Ateliers de Mécanique et de Gravure

Société Anonyme

des

Usines Mécaniques et Dépôts Pétroliers G. Vlassteltza

Publication

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le **23 septembre 1912**, à 3 heures, au **Siège administratif**, 94, rue Saint-Lazare, à Paris, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant:

- 1° Démission d'un membre d'administration.
- 2° Révocation de trois membres d'administration.
- 3° Examen de la situation.
- 4° Eventuellement dissolution de la Société.
- 5° Nomination de liquidateurs avec les pouvoirs les plus étendus.

(5865 Q) (2362 I)

N. B. Suivant l'art. 28 des statuts, pour prendre part à l'assemblée, tout actionnaire doit, **cinq jours au moins** avant la réunion, déposer ses titres dans la **caisse sociale**, ou produire un récépissé de dépôt de ses titres dans un établissement de banque.

Le conseil d'administration.

:: Kistenfabrik ::

R. Gintzburger & Fils • Romanshorn •

empfiehlt sich zur Lieferung

:: aller Arten Kisten ::

Verschläge und zugeschnittener Kistenbretter roh und gehobelt

Vorteilhafte Einrichtung mit neuesten Maschinen ermöglicht uns exakte und prompte Ausführung jeden Auftrages bei (934 G) bescheidenen Preisen. (566.)

:: Ständige Lager von 400 Waggons trockener Bretter ::

Société de l'Hôtel Beau-Séjour et Kurhaus Château-d'Oex

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le **mardi, 10 septembre prochain**, à 3 1/4 heures
à l'**Hôtel Splendide, à Montreux**

avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Propositions d'emprunt présentées par MM. Kräyenbühl & Bersot. (26172 L) (2361.)
- 2° Pleins pouvoirs accordés au conseil d'administration pour la conclusion de ces emprunts et la stipulation des actes nécessaires.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées, contre présentation des titres, à la **Banque de Montreux, à Montreux**, jusqu'au **10 septembre**, à midi.

Le conseil d'administration.

Fabrique d'Engrais Chimiques de Fribourg

Le coupon n° 11 pour l'exercice 1911—1912 est payable, dès ce jour, par

fr. 22.50

à la **Banque Populaire Suisse, à Fribourg**, ou chez MM. **Moré, Chavannes, Günther & Cie.**, banquier, à **Lausanne**, ou à notre caisse. (4210 F) 2360

Fribourg, 29 août 1912.

La direction.

Rechnungsruf

Rechtlich begründete Forderungen und allfällige Bürgschaftsansprüche an die Verlassenschaft des am **9. August** abhin verstorbenen Herrn **Jules Giroud-Mosimann**, Kaufmann in **Langnau**, beliebe man zur Aufnahme in das Erbschaftsinventar bis **5. September 1912** dem Unterzeichneten schriftlich anzumelden. (2312 I)

Trubschachen, den 24. August 1912.

C. Mauerhofer, Notar.

Bank

Tüchtiger Bankbeamter, 28 Jahre alt, im Wertschriften- und Couponsfach erfahren, sucht per 1. November oder später seine Stellung zu ändern. Offerten unter Chiffre **Pc 5343 Q** an **Haasenstein & Vogler, Basel**. 2351

Gebrauchter

Kassenschrank

Amerik. Rollpult, gebrauchte Schreibmaschine (Smith Premier), Aktenschrank mit Rolladen, Stuhl und Sitzpult, Kopierpresse, Bureau-Stuhl **billig zu verkaufen**. Laupenstrasse 5, Parterre links, Bern. (7060 Y) 2357

Carl Rietmann-Vogler

3621 G Bücherexperte 2359

St. Gallen

Spelsersgasse 34 Telefon 2681



Fabrikmarken

und deren Deposition beim eidg. Amt
Über 4000 Marken
wurden ausgeführt u. deponiert.
1022 **F. Homberg**
Graveur-Médailleur, in **BERN**

Entgegenkommen, weitgehendstes, Stellung von

Baugelände etc.

gewährt die Stadt

Kandern

Fabrikanten bei Neuanlage von Fabrikunternehmungen.

Bahn, normale, Elektr. Energie und alle modernen Einrichtungen am Platze. Herrliche Lage, grosse Waldungen, reines, weiches Wasser, günstige Arbeiter- und Wohnverhältnisse. Auskunft Verkehrsverein Kandern (Baden). (1180)

Hausverkauf in Interlaken

In günstiger Geschäftslage, sechs Minuten vom Hauptbahnhof Interlaken, an zwei Strassen, ist ein gut gebautes Haus (Eckhaus), enthaltend vier Wohnungen, Werkstatt, geräumige Keller, Waschhaus und kleine Scheune, zu verkaufen. In demselben wurde früher eine Weinhandlung betrieben. Das Objekt würde sich aber auch zu jedem andern Betriebe z. B. für Bierdepot eignen und liesse sich leicht umbauen. 2350
Offerten unter Chiffre **Se 7031 Y** an **Haasenstein & Vogler, Bern**.

Patentanwalt

A. KÜNZLER 206

Kreuzlingen (Thurg.), Villa Seefeld

A LOUER

Clos de la Fonderie à Caronde-Gendève

Grand local avec force motrice. Conditions avantageuses, libre de suite. (22222 X) (2245.)
S'adresser à **Henry Bovyron**, 5, Boulevard du Théâtre, à **Gendève**.